

# InReg-V Volumenstromregler 0...1000 Pa

Elektrische Volumenstromregler (CAV / VAV) ausschließlich in Verbindung mit InMax-...-CY... Antrieben im sicheren Bereich 24 VAC/DC Versorgung, adaptiver PID-Regler, Alarmkontakt

InReg - V A
InReg - V CT
InReg - V OCT
InReg - V VA
InReg - V OVA

InReg-V + InMax-...-CY

Änderungen vorbehalten!

## Kompakt. Montagefreundlich. Universell. Preiswert. Sicher.

Туре	Sensor	Versorgung	Sensorbereich	Schnittstellen (analog)	Alarmkontakt	Schaltbild			
InReg- V- 100 - A	Differenzdruck	24 VAC/DC	0 100 Pa	1 × Antrieb, 1 × Sollwert, 1 × Istwert, 1 × Position Antrieb	Relaiskontakt 30 V / 0,1 A	SB 1.0, 1.1			
InReg- V- 300 - A	Differenzdruck	24 VAC/DC	0 300 Pa	1 × Antrieb, 1 × Sollwert, 1 × Istwert, 1 × Position Antrieb	Relaiskontakt 30 V / 0,1 A	SB 1.0, 1.1			
InReg- V-1000 - A	Differenzdruck	24 VAC/DC	01000 Pa	1 × Antrieb, 1 × Sollwert, 1 × Istwert, 1 × Position Antrieb	Relaiskontakt 30 V / 0,1 A	SB 1.0, 1.1			
InReg- V CT	Typen wie vor mit Aluminium-Gehäuse mit seewasserbeständiger Beschichtung (Kabelverschraubungen M16 Messing vernickelt, Schrauben in Edelstahl)								
InReg- V OCT	Typen wie vor, 0	Typen wie vor, Offshore-Version mit Aluminium-Gehäuse mit seewasserbeständiger Beschichtung (Schneidringanschluss und Schrauben in Edelstahl,							
	Kabelverschraul	Kabelverschraubungen M20 Messing vernickelt)							
InReg- V VA	Typen wie vor mit Edelstahlgehäuse für aggressive Umgebung (Kabelverschraubungen M20 Messing vernickelt, Schrauben in Edelstahl)								
InReg- V OVA	Typen wie vor, Offshore-Version mit Edelstahlgehäuse für aggressive Umgebung (Schneidringanschluss und Schrauben in Edelstahl,								
	Kabelverschraubungen M20 Messing vernickelt)								

Produktansichten und Anwendungen

Beschreibung

und in On-/Offshore- Anlagen.

schwierigen Umgebungsbedingungen.

denfaktor (auch k-Faktor genannt) benötigt.

schlüssen Ø 6 mm ausgestattet.



Der InReg-V... Volumenstromregler ist ein unverzichtbarer Bestandteil

in der technischen Gebäudeausrüstung, Chemie, Pharmazie, Industrie

Schutzart IP66, geringe Abmessungen und universelle Funktionen und technische Kenndaten gewährleisten den sicheren Betrieb auch unter

InReg-V... wird zur Regelung von Luftströmen in Lüftungsanlagen

eingesetzt. Für die technische Realisierung wird zusätzlich ein Klappenantrieb

der Bauart InMax-...-CY oder InMax-...-CYF (mit Notstellfunktion/Federrücklauf) und eine Lüftungsklappe mit Messblende und bekanntem Blen-

Alle Regler sind ohne zusätzliche elektronische Hilfsmittel vor Ort per

in der Anwendung und für Standardanwendungen vollautomatisch konfi-

gurierbar. Das Display zeigt während des Betriebs den aktuellen Status

für den Istwert, Sollwert und die Stellgröße an (bei Bedarf abschaltbar).

...Reg-V...-OCT und ...-OVA Offshore-Versionen sind mit Edelstahlrohran-

### Highlights

- ► Industrieller Einsatz
- ► Spannungsversorgung 24 VAC/DC
- Sensor und Regler in einem Gehäuse
- ▶ Direkter Anschluss des Antriebs über den im Regler integrierten Klemmkasten

Offshore InReg-V...-OVA

- ► Relaisausgang mit einstellbarer Alarmüberwachung
- ► Einstellbare analoge Ein- und Ausgänge (für Sollwert, Istwert, u.a.)
- Optionaler Analogausgang f
  ür R
  ückmeldung der Stellgr
  ö
  ße
- Einstellbarer k-Faktor, dadurch einsetzbar für viele unterschiedliche Klappen
- ► Hintergrundbeleuchtetes Display, abschaltbar
- Menüführung parametrierbar. Die interne PID-Regelstruktur ist einfach Passwortverriegelung
  - ► Bis -20 °C Umgebungstemperatur einsetzbar
  - ► Kompaktes Design und geringe Abmessung
  - Robustes Aluminium-Gehäuse (optional mit seewasserbeständiger Beschichtung) oder in Edelstahlausführung
  - Schutzart IP66
  - ▶ Offshore-Versionen mit Druckanschluss für Schneidklemmringverbindung Ø 6 mm

#### InMax-...-CY... – siehe separates Datenblatt

InReg-V\_de V06 - 05.04.2024

Schischek GmbH Germany, Mühlsteig 45, Gewerbegebiet Süd 5, 90579 Langenzenn, Tel. +49 9101 9081-0, Fax +49 9101 9081-77, E-Mail info@schischek.com

InReg-V...

## Sonderausführungen ...-CT ...-OCT ...-VA ...-OVA

SCHISCHEK

## **Technische Daten**

Spannungsversorgung	, Frequenz	24 VAC/DC +15 % (24,027,6 VAC/DC), 50/60 Hz			
Nennstrom, Leistungsa	ufnahme	150 mA, ~ 3 W, interne Sicherung 350 mAT, nicht wechselbar			
Galvanische Trennung		Versorgung zu den analogen Ein- und Ausgängen min. 1,5 kV, Versorgung zum Relaisausgang min. 1,5 kV			
Elektrischer Anschluss	;	Klemmen 0,142,5 mm² im integrierten Klemmkasten, Abisolierlänge 9 mm, Anzugsmoment 0,40,5 Nm, Potenzialausgleichsleiter 4 mm²			
Kabelverschraubung		2 × M16 × 1,5 mm, für Kabeldurchmesser ~ Ø 59 mm			
Kabelverschraubung	-CT	2 × M16 × 1,5 mm, Messing vernickelt, für Kabeldurchmesser ~ Ø 610 mm			
VA,C	OCT,OVA	2 × M20 × 1,5 mm, Messing vernickelt, für Kabeldurchmesser ~ Ø 613 mm			
Schutzklasse		Schutzklasse III (geerdet)			
Display		LC-Display, hintergrundbeleuchtet, für Konfiguration, Benutzerführung, Parameterdarstellungen und Istwertanzeige. Statusanzeige via LEDs			
Bedienelemente		3 Taster zur Konfiguration			
Gehäusematerial		Aluminium-Druckguss-Gehäuse, beschichtet. Optional mit seewasserbeständiger Beschichtung (CT/OCT) oder Edelstahl-Gehäuse,			
		№ 1.4581 / UNS - J92900 / ähnlich AISI 316Nb (VA/OVA)			
Abmessungen (L × B ×	H)	Aluminium-Gehäuse ~ 180 × 107 × 66 mm, Edelstahl-Ausführung ~ 195 × 127 × 70 mm (je ohne Anschlüsse)			
Gewicht		~ 950 g Aluminium-Gehäuse, Edelstahl-Ausführung ~ 2,5 kg			
Umgebungstemperatur		-20+50 °C, Lagertemperatur -35+70 °C			
Umgebungsfeuchte 095 % rF, nicht kondensierend		095 % rF, nicht kondensierend			
Sensor Pie		Piezo-Drucktransmitter			
Druckanschluss		P+ / P- über Schlauch Ø 46 mm. OCT- + OVA-Version mit je 2 Edelstahlrohranschlüssen (316L) für Schneidringklemmverschraubung Ø 6 mm			
Messbereich 0300 Pa, minimaler Messbereich ist 2 % des Gesamtmessbereiches		0300 Pa, minimaler Messbereich ist 2 % des Gesamtmessbereiches			
Sensordämpfung (Filter	r)	150 Sekunden, einstellbar			
Genauigkeit Druckmess	sung	± 2,5 % des Endwertes ± 1 Pa			
Nullpunktabgleich		Per Menüführung. Hierbei sind für den Zeitpunkt des Abgleiches die beiden Schlauchanschlüsse P+ und P- mechanisch kurzzuschließen			
Volumenstrom		Berechnung via k-Faktor ("Klappenfaktor"); einstellbare Kenngrößen: V <sub>max</sub> , V <sub>min</sub> , V <sub>Nenn</sub> , k-Faktor			
Regelung		Adaptiver PID-Regler (automatische oder manuelle Betriebsart wählbar)			
Regeltoleranz		15 % einstellbar			
Einschaltverzögerung		3 s			
Alarmüberwachung		Überwachung des Volumenstroms; einstellbare Funktionen: Toleranzgrenze (Festwert und variabler Wert), Alarmverzögerung			
Alarmkontakt (P	Klemme 3)	Relais; max. Werte: 0,1 A (30 VAC/DC), min. Werte: 10 mW / 0,1 V / 1 mA			
Lebensdauer mechanis	sch	10 × 10 <sup>6</sup>			
elektrisch	n (Nennlast)	100 × 10 <sup>3</sup>			
Stromausgang (P	Klemme 6)	Bereich 420 mA, invertierbar, Grundgenauigkeit ± 1,0 % vom Endwert, Bürde < 500 Ω, Einfluss < 0,1 %, Leerlaufspannung < 24 V			
Spannungseingang (H	Klemme 8)	Bereich 010 V, invertierbar, Grundgenauigkeit ± 1,0 % vom Endwert, überspannungsfest bis 30 V			
Spannungseingang (H	Klemme 9)	Bereich 010 V, einstellbar, Grundgenauigkeit ± 1,0 % vom Endwert, überspannungsfest bis 30 V			
Spannungsausgang (H	Klemme 11)	Bereich 010 V, einstellbar, Grundgenauigkeit ± 1,0 % vom Endwert, Last > 10 kΩ, Einfluss < 0,1 %, kurzschlussfest			
Spannungseingang (H	Klemme 13)	Bereich 010 V, einstellbar, Grundgenauigkeit ± 1,0 % vom Endwert, überspannungsfest bis 30 V			
Anschlussbilder		SB 1.0 / 1.1			
Lieferumfang		Regler, 3 Blechschrauben 4,2 × 13 mm bzw. in Edelstahl (beiCT- undVA-Versionen), Kurzschlussschlauch			

Kennzeichnung		Sonderaus	sführungen und Zubehör
CE-Kennzeichnung	CE	CT	Typen mit Aluminium-Gehäuse und seewasserbeständiger Beschichtung,
EMV-Richtlinie	2014/30/EU		Teile vernickelt
Gehäuse-Schutzart	IP66 nach EN 60529	OCT	Offshore-Ausführung mit Aluminium-Gehäuse, seewasserbeständige
			Beschichtung, Teile vernickelt
		VA	Typen mit Gehäuse aus Edelstahl, Teile vernickelt
		OVA	Offshore-Ausführung mit Gehäuse aus Edelstahl, Teile vernickelt
		InMaxCY	Stellantrieb, 420 mA Eingang, 010 V Ausgang
		InMaxCYF	Stellantrieb mit Federrücklauf, 420 mA Eingang, 010 V Ausgang
		InBox-Y/S	Klemmkasten
		MKR	Montagekonsole zum Anbau an runde Luftkanäle bis Ø 600 mm
		Kit-S8-CBR	2 Kabelverschraubungen M16 × 1,5 mm, Ms-Ni, für Kabel Ø 510 mm
		Kit 2	Flexibler Druckschlauch, 2 m, Innen-Ø 6 mm, 2 Kunststoffanschlussnippel
		Kit-PTC-CBR	m 2 Anschlussrohre für Schneidringverschraubungen Ø 6 mm, Edelstahl 316 L
		WS-CBR	Wetterschutz aus Edelstahl

InReg-V\_de V06 - 05.04.2024



#### Wichtige Informationen für die Installation und den Betrieb

#### A. Installation, Inbetriebnahme, Wartung

Es sind alle einschlägigen nationalen und internationalen Normen und Vorschriften zu beachten.

Achtung: Vor dem Öffnen des internen Klemmkastens müssen alle Vorschriften beachtet werden. Deckel des Klemmkastens unter Spannung nicht öffnen! Die Anschlussleitungen sind durch die Kabelverschraubungen zu ziehen. Zum Anschluss ist der interne Klemmkasten zu verwenden und der Potenzialausgleich anschließen. Die Leitungen sind fest und so zu verlegen, dass sie vor mechanischer und thermischer Beschädigung hinreichend geschützt sind. Der IP-Schutz (mind. IP66) muss gewährleistet sein.

Temperaturübertragung ist zu vermeiden und die max. Umgebungstemperatur darf nicht überschritten werden! Bei Aufstellung im Freien ist ein Wetterschutz gegen Sonne, Regen und Schnee vorzusehen.

Nach Montage und Installation ist zur Gewährleistung eines richtigen Messergebnisses ein Nullpunktabgleich durchzuführen (siehe Beschreibung).

Sensoren sind wartungsfrei. Eine jährliche Kontrolle ist empfohlen.

Geräte dürfen nur vom Hersteller repariert werden. Reinigung nur mit feuchtem Tuch.

#### B. Lange Leitungen

Es wird empfohlen, abgeschirmte Signalleitungen zu verwenden und den Schirm einseitig im Klemmkasten des ...Reg-... anzuschließen.

#### C. Getrennte Masseleitungen

Verwenden Sie getrennte Massen für Versorgungs- und Signalleitung.

#### D. Impedanz MSR-Anlage

Um die ordnungsgemäße Funktion der eingebauten Kabelbrucherkennung (CAV-Modus) zu gewährleiten, muss die Impedanz der Spannungsquelle, aus der das Sollwertsignal für Klemme 13 erzeugt wird, kleiner oder gleich 10k Ohm sein. Bei höheren Impedanzen ist eine Fehlfunktion der Kabelbrucherkennung möglich.





InReg-V\_de V06 – 05.04.2024

Schischek GmbH Germany, Mühlsteig 45, Gewerbegebiet Süd 5, 90579 Langenzenn, Tel. +49 9101 9081-0, Fax +49 9101 9081-77, E-Mail info@schischek.com



Display, Bedienelemente und Parametrierung



#### Anzeige im Betriebsmodus

Im Betriebsmodus werden der aktuelle Sollwert, der Istwert und der Stellwert angezeigt. Die rote bzw. die grüne LED zeigen den aktuellen Betriebszustand an.

Befindet sich das System im eingeregelten Zustand leuchtet die grüne LED dauerhaft und signalisiert den einwandfreien Betrieb. Werden die Grenzen der Stellgröße erreicht oder wird ein interner Fehler festgestellt leuchtet die rote LED auf.

Eine rot-blinkende LED signalisiert, dass der Sollwert nicht erreicht werden kann. Die Alarmfunktion ist in diesem Fall aktiv.

Die gelben LEDs zeigen während der Einregelphase die Bewegungsrichtung des Stellantriebs an. Blinkt die obere gelbe LED, fährt der Antrieb auf. Blinkt die untere LED, fährt der Antrieb zu. Befindet sich das System innerhalb der definierten Regeltoleranz (siehe Menü 8.6), sind die gelben LEDs ausgeschaltet.

#### Umschaltung Betrieb – Parametriermodus

Die Umschaltung von Betriebs- auf Parametriermodus wechselt die Arbeitsfunktion in die Parametrierfunktion. Die Umschaltung erfolgt durch einmaliges Drücken der ENTER-Taste ef für mindestens 6 Sekunden. Zurück in den Betriebsmodus über "Menü verlassen".

#### Auswahl der Zugriffsebene

Direkt nach dem Wechsel in den Parametriermodus muss die Zugriffebene ausgewählt werden, die abhängig von der Benutzergruppe nur eine bestimmte Auswahl von Menüs zulässt. Die einzelnen Zugriffsebenen können zusätzlich mit einem Passwortschutz versehen sein, welches anschließend eingegeben werden muss.

### Anwendungen

Als erster Schritt zur Parametrierung des Volumenstromregelers muss im Menü 2 die entsprechende Anwendung ausgewählt werden.

Für die Volumenstromreglung muss die Option "VAV-Regler" ausgewählt werden. Dadurch wird der ...Reg-V als Volumenstromregler konfiguriert.

Der ...Reg-V kann für verschiedene Anwendungen eingesetzt werden, die in Menü 2 wie folgt vorgegeben sind:

Menü		Schaltbild	Menüstruktur
2.1	Volumenstromregelung	SB 1.0	Tabelle 1.0
2.2	Volumenstromsensor	SB 1.1	Tabelle 1.1
2.3	Druckregelung	SB 1.0	Tabelle 1.2
2.4	Drucksensor	SB 1.1	Tabelle 1.3

Diese Einstellungen sind zugleich die Werkseinstellungen für die jeweilige Anwendung. Es wird daher empfohlen, die Parametrierung des ...Reg-V mit diesem Menü zu beginnen.

#### Benutzergruppen

Es stehen drei Zugangsebenen für Benutzergruppen zur Verfügung, die mit unterschiedlichen Passwörtern geschützt werden können:

geeenaa theraen nernennern					
Gruppe/Ebene 1:	Anwender				
Gruppe/Ebene 2:	Service				
Gruppe/Ebene 3:	Hersteller				

In der Anwenderebene sind nur wenige Menüpunkte parametrierbar, die für einen Benutzer ohne Fachkenntnisse gedacht sind. In der Serviceebene sind fast alle Menüs verfügbar, so dass eine Inbetriebnahme vor Ort möglich ist. In der Herstellerebene können zusätzlich die Kalibrierwerte für eine Volumenstromeinheit (k-Faktor, Nennwert) definiert werden. Daher ist diese Ebene für Lüftungsklappenhersteller vorgesehen.

#### Passwortschutz

Die Parametrierung kann, je nach Benutzergruppe, mit unterschiedlichen Passwörtern geschützt werden.

Vor der Anzeige des Hauptmenüs muss die entsprechende passwortgeschützte Zugriffsebene ausgewählt werden. Das Passwort kann in Menü 12 definiert und verändert werden. Ist kein Passwort gesetzt (Wert "0"), kann uneingeschränkt darauf zugegriffen werden.

 Hinweis: Sollte ein Passwort nicht mehr bekannt sein, so kann der Menüzugriff über ein Masterpasswort entsperrt werden.
 Das Masterpasswort ist von Gerät zu Gerät verschieden und kann auf Anfrage über unseren Vertriebsservice ermittelt werden.
 Sollten Sie eine Kompletteinheit eines Klappenherstellers bezogen haben,

wenden Sie sich bitte an dessen Serviceabteilung.

#### Beispiel: Volumenstromregelung VAV/CAV

Die Volumenstromregelung wird für die Belüftung von Räumen eingesetzt, für die ein bestimmten Luftaustausch vorgesehen ist. Im Normalfall besteht eine Volumenstromeinheit aus einer Lüftungsklappe mit Stellantrieb, einer Messblende und dem Volumenstromregler. Diese Einheiten können sowohl an der Eingangsseite (Zuluft) und der Ausgangsseite (Abluft) eingesetzt werden. Abb. 1 zeigt einen typischen Anwendungsfall zur Belüftung eines Raums mit Zu- und Abluftregelung.

Der elektrische Anschluss erfolgt gemäß SB 1.0; die Menüstruktur ist in Tabelle 1.0 dargestellt.



Abb. 1: Belüftung eines Raums mit Zu- und Abluftregelung

InReg-V\_de V06 – 05.04.2024

Schischek GmbH Germany, Mühlsteig 45, Gewerbegebiet Süd 5, 90579 Langenzenn, Tel. +49 9101 9081-0, Fax +49 9101 9081-77, E-Mail info@schischek.com

Menü 2



## Anwendung Volumenstromregelung (VAV/CAV)

Menü 2.1 Anwendung Volumenstromsensor

Menü 2.2

Die Hauptanwendung für den ...Reg-V ist die Regelung von variablen (VAV) oder konstanten Volumenströmen (CAV) in der Lüftungstechnik. Über eine geeignete Messblende wird der Differenzdruck gemessen, der im Gerät in einen entsprechenden Volumenstrom umgerechnet wird. Der Sollwert wird im VAV-Betrieb durch das Leitsystem vorgeben oder im CAV-Betrieb durch das Gerät per Menüeinstellung (siehe Menü 7.2). Im Normalbetrieb vergleicht die interne Regelstruktur permanent den aktuellen Volumenstrom (Istwert) mit dem vorgegebenen Volumenstrom (Sollwert) und bringt diese durch eine Nachführung der Stellgröße (z. B. Klappenantrieb) in Übereinstimmung.

		Funktion	Anwender	Service	Hersteller
Menü	1	Sprache	✓	✓	✓
Menü	2	Anwendung		$\checkmark$	✓
Menü	3	Sensor		$\checkmark$	✓
Menü	4	Antrieb		$\checkmark$	✓
Menü	5	Volumenstrom	✓	$\checkmark$	✓
Menü	5.1	Einheit			✓
Menü	5.2	k-Faktor			✓
Menü	5.3	Nennwert			✓
Menü	5.4	Maximalwert	✓	$\checkmark$	✓
Menü	5.5	Minimalwert	✓	$\checkmark$	✓
Menü	6	Istwert		$\checkmark$	✓
Menü	7	Sollwert		$\checkmark$	✓
Menü	8	Regler		$\checkmark$	✓
Menü	9	Schaltkontakt	✓	$\checkmark$	✓
Menü	11	Diagnose		$\checkmark$	✓
Menü	12	Passwort	✓	$\checkmark$	✓
Menü	12.1	Ebene 1	✓	✓	✓
Menü	12.2	Ebene 2		$\checkmark$	✓
Menü	12.3	Ebene 3			✓
Menü	13	Anzeige	✓	$\checkmark$	✓
Menü	14	Parameter		$\checkmark$	✓
Menü	15	Menü verlassen	$\checkmark$	$\checkmark$	$\checkmark$
Tabelle	10				

#### Anwendung Druckregler

Menü 2.3

Für Über- oder Unterdruckanwendungen kann der ...Reg-V im Menü 2.3 als Druckregler konfiguriert werden. Die Parametrierung erfolgt analog zur Anwendung "Volumenstromregelung". Der Unterschied besteht darin, dass die Menüpunkte zur Berechnung des Volumenstroms entfallen und alle Werte in Pascal verwendet werden.

Der elektrische Anschluss erfolgt gemäß SB 1.0; die Menüstruktur ist in Tabelle 1.2 dargestellt.

		Funktion	Anwender	Service	Hersteller
Menü	1	Sprache	✓	✓	✓
Menü	2	Anwendung		$\checkmark$	✓
Menü	3	Sensor		✓	✓
Menü	4	Antrieb		$\checkmark$	✓
Menü	5	Druck	✓	✓	✓
Menü	5.4	Maximalwert	✓	$\checkmark$	✓
Menü	5.5	Minimalwert	✓	✓	✓
Menü	6	Istwert		$\checkmark$	✓
Menü	7	Sollwert		✓	✓
Menü	8	Regler		$\checkmark$	✓
Menü	9	Schaltkontakt	✓	✓	✓
Menü	10	[ keine Funktion ]			
Menü	11	Diagnose		✓	✓
Menü	12	Passwort	✓	$\checkmark$	✓
Menü	12.1	Ebene 1	✓	✓	✓
Menü	12.2	Ebene 2		$\checkmark$	✓
Menü	12.3	Ebene 3			✓
Menü	13	Anzeige	$\checkmark$	$\checkmark$	✓
Menü	14	Parameter		$\checkmark$	✓
Menü	15	Menü verlassen	$\checkmark$	✓	✓
Tabelle	12				

elektrisc Der elekt stellt.	he Ausga trische A	abe des Volumenstroms nschluss erfolgt gemäß	s kann per Menü SB 1.1; die Men	parametriert we üstruktur ist in Ta	rden. abelle 1.1 darge
		Funktion	Anwender	Service	Hersteller
Menü	1	Sprache	✓	✓	✓
Menü	2	Anwendung		$\checkmark$	~
Menü	3	Sensor		✓	$\checkmark$
Menü	4	[ keine Funktion ]			
Menü	5	Volumenstrom	✓	✓	$\checkmark$
Monü	51	Finhoit			1

Der ...Reg-V kann im Menü 2.2 als reiner Volumenstromsensor verwendet werden. In dieser

Betriebsart ist die Regelungsfunktion deaktiviert. Für die Anwendung wird zusätzlich eine

Messblende benötigt, die auf den benötigten Volumenstrom kalibriert werden muss. Die

ivienu 4	[ Keine Funktion ]			
Menü 5	Volumenstrom	✓	~	✓
Menü 5.1	Einheit			✓
Menü 5.2	k-Faktor			✓
Menü 5.3	[ keine Funktion ]			
Menü 5.4	Maximalwert	✓	✓	✓
Menü 5.5	Minimalwert	$\checkmark$	✓	✓
Menü 6	Istwert		✓	✓
Menü 7	[ keine Funktion ]			
Menü 8	[ keine Funktion ]			
Menü 9	Schaltkontakt	✓	✓	✓
Menü 11	Diagnose		✓	✓
Menü 12	Passwort	$\checkmark$	✓	✓
Menü 12.1	Ebene 1	$\checkmark$	$\checkmark$	✓
Menü 12.2	Ebene 2		✓	✓
Menü 12.3	Ebene 3			✓
Menü 13	Anzeige	$\checkmark$	✓	✓
Menü 14	Parameter		$\checkmark$	✓
Menü 15	Menü verlassen	✓	✓	✓
Tabelle 1.1				

#### Anwendung Drucksensor

Menü 2.4

Der ...Reg-V kann im Menü 2.4 als Drucksensor verwendet werden. In dieser Betriebsart ist die Regelungsfunktion deaktiviert. Das Messsignal wird sowohl als 4...20 mA-Signal an Klemme 6 und 7 angegeben als auch als 0...10 V-Signal an Klemme 11 und 12. Zusätzlich kann ein Alarmkontakt bei Über- und Unterschreiten eines eingestellten Wertebereichs über Klemme 3 verwendet werden. Die elektrische Ausgabe des Volumenstroms kann per Menü parametriert werden.

Der elektrische Anschluss erfolgt gemäß SB 2.0; die Menüstruktur ist in Tabelle 1.3 dargestellt.

		Funktion	Anwender	Service	Hersteller
Menü	1	Sprache	✓	✓	✓
Menü	2	Anwendung		✓	✓
Menü	3	Sensor		$\checkmark$	✓
Menü	4	[ keine Funktion ]			
Menü	5	Druck	✓	✓	✓
Menü	5.4	Maximalwert	✓	$\checkmark$	$\checkmark$
Menü	5.5	Minimalwert	✓	$\checkmark$	$\checkmark$
Menü	6	Istwert		$\checkmark$	$\checkmark$
Menü	7	[ keine Funktion ]			
Menü	8	[ keine Funktion ]			
Menü	9	Schaltkontakt	✓	$\checkmark$	$\checkmark$
Menü	10	[ keine Funktion ]			
Menü	11	Diagnose		✓	✓
Menü	12	Passwort	$\checkmark$	$\checkmark$	✓
Menü	12.1	Ebene 1	✓	$\checkmark$	$\checkmark$
Menü	12.2	Ebene 2		$\checkmark$	✓
Menü	12.3	Ebene 3			✓
Menü	13	Anzeige	$\checkmark$	$\checkmark$	✓
Menü	14	Parameter		$\checkmark$	✓
Menü	15	Menü verlassen	✓	$\checkmark$	✓
Tabelle	1.3				InReg-V de

Schischek GmbH Germany, Mühlsteig 45, Gewerbegebiet Süd 5, 90579 Langenzenn, Tel. +49 9101 9081-0, Fax +49 9101 9081-77, E-Mail info@schischek.com

V06 – 05.04.2024

SCHISCHEK

#### Elektrischer Anschluss

Der Regler wird über eine 24 VAC/DC Spannungsversorgung Klemme 1 (-/~) und 2 (+/~) betrieben. Die Klemmen 1 und 2 sind intern mit den Klemmen 4 und 5 verbunden und dienen als Spannungsversorgung für den Antrieb. Die elektrischen Anschlüsse des Antriebs werden direkt über die Klemmen 4 - 8 mit dem Regler verbunden. Ein zusätzlicher Klemmkasten zum Anschluss des Antriebs kann entfallen, sofern der Antrieb mit weniger als 1 Meter Abstand zum Regler montiert wird. Andernfalls sollte ein zusätzlicher Klemmkasten verwendet werden.

Der Antrieb benötigt zur Initialisierung ca. 2 A Anlaufstrom für max. 1 s.

Achtung: Vor Öffnen des Klemmkastendeckels ist der Sensor spannungsfrei zu schalten!



Elektrischer Anschluss für die Anwendungen "Volumenstromregelung" und "Druckregelung".

#### Differenzdrucksensor

Der integrierte Feindrucksensor des ...Reg-V... ist sowohl für die Messung von Differenzdrücken als auch von Volumenströmen geeignet. Somit kann der Regler sowohl als Volumenstromsensor oder als Differenzdrucksensor eingesetzt werden.

#### Sensorfilter

Der ...Reg-V... verfügt über einen elektronischen Filter, der bei Druckschwankungen für die Beruhigung des Sensorsignal verwendet werden kann.

Der eingegebene Filterwert legt die Zeitspanne zwischen 1 und 50 Sekunden fest, in der der gleitender Mittelwert berechnet wird. Werden beispielsweise 20 s eingestellt, so werden fortlaufend die Messwerte der vergangenen 20 Sekunden zur Mittelwertbildung verwendet.

#### Nullpunktabgleich

Bei ...Reg-V... Reglern muss zur Inbetriebnahme ein Nullpunktabgleich durchgeführt werden, um einbaulageabhängige Messwertabweichungen zu korrigieren. Hierzu sind die Druckanschlüsse P+ und P- mechanisch kurzzuschließen und über die Menüführung der Parametrierung (Menü 18) der Abgleich durchzuführen.

Vor dem Nullpunktabgleich sollte der Sensor ca. 15 Minuten an die Versorgungsspannung angeschlossen sein, um eine gleichmäßige Betriebstemperatur zu erreichen! Der Alarmkontakt (Klemme 3) dient als Rückmeldung für den normalen Betrieb. Zusätzlich verfügt das Gerät über einen analogen Ausgang (Klemme 11), der den aktuellen Sollwert als stetiges Signal ausgibt, und eine analoge Rückmeldung der Klappenposition (Klemme 9). Diese Funktion wird vorwiegend zur Energieeinsparung genutzt.

Über die Klemme 13 wird der Sollwert vorgegeben. Der Spannungsbereich für den minimalen und maximalen Volumenstrom ist entweder von 0...10 V oder von 2...10 V definiert. Abhängig von der verwendeten Einstellung "Sollwert" (Menü 6) kann zusätzlich die Zwangssteuerungsfunktion verwendet werden. Wird der Spannungswert von ca. 12 V überschritten, öffnet die Klappe; bei Unterschreiten von 0,2 V wird die Klappe vollständig geschlossen. Während dieser Zwangsteuerungsfunktionen (Klappe Auf-Zu) ist die Regelung außer Funktion. Ist der Eingang unbeschaltet wird in den CAV-Modus umgeschaltet. Der Sollwert wird in dieser Betriebsart durch das Gerät vorgegeben und kann im Menü 7.2 (Sollwert-Vorgabe) eingestellt werden.



Elektrischer Anschluss für die Anwendungen "Volumenstromsensor" und "Drucksensor". Hinweis:

Der Stromausgang und der Spannungsausgang können gleichzeitig verwendet werden.

#### Menü 3 Volumenstrom

Menü 3.1

Menü 3.2

#### Menü 5

Der ...Reg-V... verfügt über einen Feindrucksensor, der für die Messung von sowohl Differenzdrücken als auch von Volumenströmen geeignet ist. Ein Volumenstrom kann mit dem Differenzdruckverfahren nicht direkt gemessen werden, dazu bedarf es einer geeigneten Messblende und der Berechnung des Volumenstroms entsprechend der Bauform der Messblende und der Kanalform.

Die Berechnung des Volumenstroms für den ...Reg-V... wird gemäß Gleichung 1.0 durchgeführt. Die Bauform der Volumenstromeinheit wird mit dem k-Faktor (oftmals auch c-Faktor genannt) zusammengefasst. D. h., für den Betrieb muss diese Eigenschaft bekannt sein oder vor Ort gemessen werden können.

$$\dot{V} = k \cdot \sqrt{\Delta p}$$
 (Gleichung 1.0)  
k =  $\frac{\dot{V}}{\sqrt{\Delta p}}$  (Gleichung 1.1)

Der Volumenstrom wird über den Differenzdruck berechnet (siehe Gleichung 1.0). Basierend auf dem internen Drucksensor und dem eingestellten k-Faktor errechnet sich ein maximaler Volumenstrom V<sub>1</sub>, der nicht überschritten werden kann.

	$V_1 = k \cdot \sqrt{\Delta p_{max}}$	(Gleichung 2.0)
Beispiel:		
Reg-V-300-A	V <sub>1</sub> = k · √300 Pa	

Der Messbereich zwischen 0 und  $V_{\text{Nenn}}$  und der Regelbereich zwischen  $V_{\text{min}}$  und  $V_{\text{max}}$  kann beliebig zwischen 0 und  $V_1$  definiert werden.

Schischek GmbH Germany, Mühlsteig 45, Gewerbegebiet Süd 5, 90579 Langenzenn, Tel. +49 9101 9081-0, Fax +49 9101 9081-77, E-Mail info@schischek.com

k-Faktor

## Sonderausführungen ...-CT ...-OCT ...-VA ...-OVA



#### Fortsetzung Menü 5

enü 5 lstwert

#### Anwendungen "Regelung"

Menü 6

1. Bestimmung des k-Faktors

Falls der k-Faktor nicht bekannt ist, kann dieser entweder durch die Herstellerangaben der Volumenstromeinheit berechnet werden oder vor Ort experimentell bestimmt werden.

Methode 1: Verwendung von Herstellerangaben

Einige Hersteller von Volumenstromeinheiten schreiben typische Werte wie zum Beispiel 1000 m<sup>3</sup>/h bei 100 Pa in das Datenblatt oder auf das Typenschild der VAV-Einheit. Aus diesen Daten lässt sich der k-Faktor gemäß Gleichung 1.1 berechnen. Diese Methode ist jedoch relativ ungenau, da sich die angegebenen Werte auf typische

Werte beziehen, Fertigungstoleranzen sind daher nicht berücksichtigt.

Methode 2: Experimentelle Bestimmung

Zur experimentellen Bestimmung werden, wie bei der 1. Methode, ein Druckwert in Pa und ein dazugehöriger Volumenstromwert in m<sup>3</sup>/h benötigt. Zur Durchführung wird ein Referenzmessgerät für Volumenströme benötigt, welches im Lüftungskanal angebracht werden muss.

Im Menü 4.2 "Antrieb-Test" kann der Antrieb auf eine geeignete Position gefahren werden (typisch 70...100 %) und anschließend im Menü 3.3 "Sensor-Status" der Messwert in Pa abgelesen werden und auf dem Referenzmessgerät der Volumenstrom in m<sup>3</sup>/h. Die Berechnung des k-Faktors erfolgt ebenfalls gemäß Gleichung 1.1.

#### 2. Überprüfung des k-Faktors

Um den ermittelten k-Faktor zu überprüfen sollte dieser im Menü 5.2 "Volumenstrom-k-Faktor" eingegeben werden und anschließend im Menü 6.3 "Istwert-Status" der gemessene Volumenstrom in m<sup>3</sup>/h abgelesen werden. Diese Anzeige und der Messwert des Referenzmessgeräts sollten identisch sein. Zusätzlich sollten mehrere Messpunkte auf diese Weise überprüft werden. Dazu kann im Menü 4.2 "Antrieb-Test" eine andere Klappenposition angefahren werden, so dass sich ein anderer Volumenstrom einstellt, der wiederum im Menü 6.3 überprüft werden kann.

#### **Beispiel: Volumenstrommessung**



Abb. 2: Blockschema einer CAV/VAV-Volumenstromregelung bestehend aus einer Messblende, Klappe und der Kombination Regler und Stellantrieb (...Reg-V... + ...Max-...-CY). Diese Einstellungen sind in den Anwendungen "VAV-Regler" und "Druckregler" zu verwenden. Die hier definierten grundlegenden Wertebereiche für die Regelgrößen haben direkten Einfluss auf die Skalierung des analogen Ausgangssignales für den Istwert. Für den Istwert wird normalerweise der Messbereich ausgegeben. Alternativ kann auch der Regelbereich als Skalierung verwendet werden (siehe Menü 6.2).





InReg-V\_de V06 – 05.04.2024

Schischek GmbH Germany, Mühlsteig 45, Gewerbegebiet Süd 5, 90579 Langenzenn, Tel. +49 9101 9081-0, Fax +49 9101 9081-77, E-Mail info@schischek.com

Istwert

#### Sonderausführungen ...-CT ...-OCT ...-VA ...-OVA



Menü 7

Menü 8

Anwendungen "Sensor"

Sollwert

Menü 6

Diese Einstellungen sind in den Anwendungen "VAV-Sensor" und "Drucksensor" zu verwenden. Die hier definierten grundlegenden Wertebereiche für die Messgrößen haben direkten Einfluss auf die Skalierung des analogen Ausgangssignales für den Istwert. Für den Istwert wird normalerweise der Messbereich ausgegeben. Alternativ kann auch der Regelbereich als Skalierung verwendet werden (siehe Menü 6.2).





Der Regelbereich zwischen Minimum- und Maximumwert (Vmin und Vmax) wird immer für den Sollwert verwendet.



#### Regelung (allgemein)

In der Natur, der Technik oder der Wirtschaft gibt es eine Reihe von Vorgängen, die wie eine Regelung wirken. Beispielsweise regelt die Wirtschaft den Preis eines Produkts durch Angebot und Nachfrage. Oder jemand regelt seine persönlichen Lebensumstände, d.h. in jedem dieser Fälle ist ein System - in der Technik spricht man von einer Regelstrecke durch bestimmte oder auch unbekannte Umstände (Störgröße) aus dem Gleichgewicht geraten. Der Regler, das kann eine Person, ein Gerät oder allgemein ein System sein, ist bestrebt, durch einen Eingriff (Stellgröße) den gewünschten Zustand (Sollwert/Führungsgröße u.a.) wiederherzustellen.

Daher wird im technischen Bereich eine Regelung immer dann eingesetzt, wenn Störungen den Istwert (Messwert) beeinflussen können und diese größtenteils unbekannt sind.

Ziel einer Regelung ist es, eine physikalische Größe auf einen vorgegebenen Wert zu bringen und konstant zu halten. Dazu wird der Vorgabewert (Führungsgröße/Sollwert) kontinuierlich mit dem Messwert (Istwert) verglichen. Ein Regler führt die Stellgröße entsprechend der Abweichung nach, um den Istwert auf den Sollwert zu führen und zu halten. Charakteristisch für eine Regelung ist eine geschlossene Wirkungskette (geschlossener Regelkreis) (siehe Abb. 3 a).

Eine Steuerung verfügt - im Gegensatz zu einer Regelung - nur über eine offene Wirkungskette (siehe Abb. 3 b), d.h. durch den Vorgabewert wird über die Steuerung ein bestimmter Istwert (Messwert) eingestellt, eine Überprüfung findet jedoch nicht statt.

Die Begriffe und Definitionen der Regelungstechnik sind in der Normenreihe DIN IEC 60050-351 definiert. Eine Regelung wird wie folgt beschrieben:

"Eine Regelung ist ein Vorgang bei dem der vorgegebene Wert einer Größe fortlaufend durch Eingriff aufgrund von Messungen hergestellt und aufrechterhalten wird".



Schischek GmbH Germany, Mühlsteig 45, Gewerbegebiet Süd 5, 90579 Langenzenn, Tel. +49 9101 9081-0, Fax +49 9101 9081-77, E-Mail info@schischek.com



Menü 9

#### Konfiguration Regelung

Fortsetzung Menü 8

...Reg-V... sind für die Regelung von Volumenströmen konzipiert. Das Regelverhalten kann im Menü 8 "Regler" eingestellt werden. Im Normalfall ist die vollautomatische Berechnung der Regelparameter (Auswahl "Auto") ausreichend. Zusätzlich kann ein adaptiver PID-Regler (P-Anteil wird automatisch berechnet) und ein Standard-PID-Regler ausgewählt werden. Diese Einstellungen sollten nur durch geschultes Fachpersonal verwendet werden. In bestimmten Fällen – insbesondere bei starken Druckschwankungen im Luftkanal – sollten

die Verstärkung des Regelkreises (Menü 8.2) und die Regeltoleranz (Menü 8.6) angepasst werden.

#### Reglertypen

Der ...Reg-V... verfügt über drei verschiedene PID-Regelstrukturen, die sich durch den Automatisierungsgrad unterscheiden. Im Menü 8.1 kann der Reglertyp ausgewählt werden. Es stehen folgende Einstellungen zur Auswahl:

	Option	Тур	automatische Einstellung
1.)	"Auto"	voll automatischer Regler	P-, I- und D-Anteil
2.)	"PID adaptiv"	halb automatischer Regler	P-Anteil
3.)	"PID norm"	manueller Regler	keine



#### Regelgeschwindigkeit

Die Regelgeschwindigkeit kann direkt über die Laufzeit des Antriebs bestimmt werden. Die Regelparameter müssen in diesem Fall nicht geändert werden. Der Regler berücksichtigt die Änderung der Laufzeit automatisch über die Feedbackleitung des Antriebs (Klemme 7). Dies gilt in allen Reglereinstellungen. Die Regelgeschwindigkeit hängt daher nur von der verwendeten Laufzeit des Antriebs ab.

#### Weitere Informationen entnehmen Sie bitte dem Datenblatt des Antriebs.

#### Istwert-Überwachung (Alarmfunktion)

Die einstellbare Alarmfunktion kann zur Überwachung des Istwerts eingesetzt werden. Ein aktivierter Alarm wird sowohl optisch als auch elektrisch gemeldet (siehe "Signalisierung der Alarmfunktion").

Als Alarmgrenze kann sowohl eine feste Grenze als auch eine prozentuale Grenze bezogen auf den Sollwert eingestellt werden. Sofern beide Werte eingestellt sind, werden diese addiert.

#### Beispiel 1: Volumenstromanwendung

#### Alarmgrenzen



Abb. 5

Die Alarmfunktion kann mit einer Verzögerungszeit eingestellt werden (Menü 9.4). Während eines Einregelvorgangs wird dann nach einer Sollwertänderung kein Alarm ausgelöst. Die Einregelzeit (siehe Abb. 5) richtet sich in erster Linie nach der eingestellten Laufzeit des Antriebs. Informationen zum Einstellen der Laufzeit entnehmen Sie bitte dem Datenblatt des Antriebs.

Zusätzlich kann die Laufzeit des Antriebs vorgegeben werden (Menü 4.4 und 4.5). Die Alarmverzögerung sollte daher immer so eingestellt sein, dass diese mindestens der Laufzeit des Antriebs entspricht.

Beispiel: Der verwendete ...Max-CY ist mit Schalterstellung 2 (30 s Laufzeit) konfiguriert. Die Alarmverzögerung sollte daher mindestens 30 s betragen.

#### Signalisierung der Alarmfunktion

Die rote Status-LED blinkt, wenn die Alarmfunktion aktiv ist.

Leuchtet die LED dauerhaft ROT, deutet dies auf einen kritischen Zustand hin – die Alarmmeldung ist jedoch nicht aktiv.

Außerdem wird der Alarm über das Relais an Klemme 3 ausgegeben. Zusätzlich kann über Menü 6.1 "Bereich" die Option "0/2...10 V" aktiviert werden.

Im Fall eines Alarms wird das Istwertsignal auf 0 V (Fehler) gezogen, im Normalbetrieb würde je nach aktuellem Istwert ein Signal zwischen 2...10 V ausgegeben. Die optische Anzeige und die elektrischen Signale (Alarmrelais Klemme 3 und Istwert-Signal an Klemme 11) werden immer zeitgleich aktiviert.



Parametrierung und Inbetriebnahme

Die Umschaltung von Betriebs- auf Parametriermodus erfolgt durch einmaliges Drücken der ENTER-Taste 🖵 für mindestens 6 Sekunden. Falls Passwort geschützt, Passwort eingeben und ਦ drücken. Zurück in den Betriebsmodus über "Menü verlassen".

Betrieb → Parametrierung mind. 6 s lang drücken



Menü	Funktion	ENTER	Anzeige	Auswahl	ENTER	Beschreibung
Menü 1	<b>Sprache</b> Auswahl der Sprache	-	1: Sprache deutsch deutsch, english, fra	nçais, italiano, españo	I, zurück	Folgende Sprachen stehen zur Auswahl: Deutsch, Englisch, Französisch, Italienisch, Spanisch
Menü 2	Anwendung Auswahl der Anwendung		2: Anwendung VAV-Regler VAV-Regler, VAV-Sens	sor, Druckregler, Drucks	ensor, zurück	Änderungen der Anwendung führt zu einem Reset der Parameter au Werkseinstellungen. Bei Passwortschutz der Ebenen sind die Änderunger in gesperrten Bereichen nur durch den Lieferanten möglich.
2.1	VAV-Regler Standard-CAV/VAV-Regelung wählen		Gerät wird neu kon- figuriert. Fortfahren?	] Image:	)	
2.2	VAV-Sensor Standard-VAV-Sensor wählen		Gerät wird neu kon- figuriert. Fortfahren?		)	
2.3	Druckregler Standard-Druckregelung wählen	-	Gerät wird neu kon- figuriert. Fortfahren?		)	
2.4	Drucksensor Standard-Drucksensor wählen		Gerät wird neu kon- figuriert. Fortfahren?		)	
Menü 3	Sensor Konfigurationsmenü für Sensoreinstellung	<b>~</b>	3: Sensor Filter Filter, 0-Punkt-Abgle	ich, Status, zurück		Einstellungsauswahl für den internen Drucksensor.
3.1	Filter Auswahl Filter/Dämpfung Sensormesswer		3.1: Filter 20 s 050 s			Zur Veringerung von Druckschwankungen kann der Eingangsfilter für den internen Sensor im Bereich von 150 s angepasst werden.
3.2	Nullpunktabgleich Nach mechanischem Kurzschluss von P+ und P- den Sensor in seiner Einbaulage at	ogleichen	0-Punkt-Abgleich durchführen?	nein ja	)	Je nach Einbaulage desReg-V kann der interne Sensor Messabweichungen aufweisen. Diese können mit dem 0-Punkt-Abgleich kompensiert werden.
3.3	Status Anzeige des aktuellen Messwerts	<b>-</b>	3.3: Status 87 Pa 5300 Pa	]	◄	Test- und Statusanzeige des Messwertes für den internen Sensor in Pa. Diese Funktion wird normalerweise zur Diagnose verwendet.
Menü 4	Antrieb Konfigurationsmenü für Antrieb		4: Antrieb Invers Invers, Test, Status,	Laufzeit, Bereich mA,	zurück	Einstellungsauswahl zur Installation, Testfahrt und Inbetriebnahme des Stellantriebs.
4.1	Invers Inversbetrieb festlegen		4.1: Invers Aus Aus, Ein, zurück			Insbesondere bei Federrücklauf-Antrieben kann es je nach Sicherheitsposition erforderlich sein, dass der Antrieb invertiert angesteuert werden muss.
4.2	<b>Test</b> Testfahrt Antrieb ausführen	<b>-</b>	4.2: Test 20 % 0100 %			Testweise wird der Antrieb auf eine definierte Position gefahren. Er muss im geschlossenen Zustand auf Position 0 % und im offenen Zustand auf 100 % stehen.
4.3	Status Anzeige der aktuellen Position des Antriebs		4.3: Status 20 % 0100 %	]	4	Test- und Statusanzeige der Antriebsposition. Diese Funktion wird normalerweise zur Diagnose verwendet.
4.4	Laufzeit "Auf" Laufzeitbegrenzung festlegen		4.4: Laufzeit auf 10 s 0120 s			Wenn die Laufzeit auf z.B. 10 s begrenzt wird, beträgt sie mindestens 10 s. Diese Funktion kann mit der Einstellung "0 s" deaktiviert werden.
4.5	Laufzeit "Zu" Laufzeitbegrenzung festlegen		4.5: Laufzeit zu 10 s 0120 s			Wenn die Laufzeit auf z.B. 10 s begrenzt wird, beträgt sie mindestens 10 s. Diese Funktion kann mit der Einstellung "0 s" deaktiviert werden.
4.6	<b>Bereich</b> Steuersignal Antrieb festlegen (mA)	<b>-</b>	4.6: Bereich mA 420 mA 020 mA, 420 mA			Für Standardantriebe von Schischek sollte die Einstellung 420 mA verwendet werden.
Menü 5	Volumenstrom Konfigurationsmenü für Volumenstrom	<b>-</b>	5: Volumenstrom k-Faktor Einheit, k-Faktor, Ne	nnwert, Maximalwert,	Minimalwert	Je nach Konfiguration können die relevanten Regelgrößen angepasst werden.
5.1	<b>Einheit</b> Eingabe Einheit	-	5.1: Einheit m <sup>3</sup> /h m <sup>3</sup> /h, m <sup>3</sup> /min, m <sup>3</sup> /s, l/i	min, I/s, ft <sup>3</sup> /h, ft <sup>3</sup> /min, ft <sup>3</sup>	/s, m/s, zurück	
5.2	<b>k-Faktor</b> Eingabe k-Faktor		5.2: k-Faktor 71 11800			Der Blendenfaktor wird verwendet, um denReg-V auf eine Volumenstromeinheit zu justieren.
5.3	Nennwert Eingabe Volumenstrom-Nennwert		5.3: Vnenn 1200 m³/h			Die obere Grenze des Messbereichs wird eingestellt. V-Nenn ist auf 1200 m <sup>3</sup> /h limitiert.

InReg-V\_de V06 - 05.04.2024

Schischek GmbH Germany, Mühlsteig 45, Gewerbegebiet Süd 5, 90579 Langenzenn, Tel. +49 9101 9081-0, Fax +49 9101 9081-77, E-Mail info@schischek.com



Parametrierung und Inhetriehnah	ma (Earteatzung)
r arametriciung und moetriconam	(i u u seizung)

Menü		Funktion	NTER	Anzeige	Auswahl	ENTER	Beschreibung
5.	.4	Maximalwert Eingabe Volumenstrom-Maximalwert	-	5.4: Vmax 1000 m³/h		-	Die obere Grenze des Regelbereichs wird eingestellt.
5.	.5	Minimalwert Eingabe Volumenstrom-Minimalwert	-	5.5: Vmin 300 m³/h		-	Die untere Grenze des Regelbereichs wird eingestellt.
Menü 6		Istwert Konfigurationsmenü für Istwert	ł	6: Istwert Bereich Bereich, Skalierung, S	Status, zurück	•	Einstellungsauswahl für den Istwert. Der Istwert wird je nach Anwendung entweder in Pa oder in m³/h ausgegeben.
6.	.1	Bereich Einstellung Ausgabebereich	Ł	6.1: Bereich 010 V 010 V, 210 V, 0/2	10 V, zurück	◄	Elektrischer Ausgabebereich wahlweise von 010 V oder von 210 V. Zusätzliche Option: den Zustand der Alarmüberwachung von 0/210 V auszugeben.
6.	.2	Skalierung Ausgabebereich festlegen (Regel- oder Messbereich)	Ł	6.2: Skalierung 0Vnenn 0Vnenn, VminVm	ax, zurück	┛	Die Ausgabe des Istwerts kann entweder auf den Regelbereich (V <sub>min</sub> V <sub>max</sub> ) oder auf den Messbereich (0V <sub>Nenn</sub> ) festgelegt werden.
6.	.3	Status Anzeige des aktuellen Istwerts	<b>-</b>	6.3: Status 100 m³/h m³/h		<b>~</b>	Test- und Statusanzeige des Istwerts (bei Anwendun- gen für CAV/VAV in m³/h, für Druck in Pa). Diese Funktion wird normalerweise zur Diagnose verwendet.
Menü 7		Sollwert Konfigurationsmenü für Sollwert	<b>-</b>	7: Sollwert Bereich Bereich, Vorgabe, Sta	atus, zurück	<b>-</b>	Einstellungsauswahl für den Sollwert. Der Sollwert wird je nach Anwendung entweder in Pa oder in m <sup>3</sup> /h eingelesen.
7.	.1	Bereich Einstellung Ausgabebereich	<b>-</b>	7.1: Bereich 010 V 010 V, 210 V, 0/2	10/12+ V, zurück	•	Elektrischer Ausgabebereich wahlweise 010 V oder 210 V. Zusätzliche Option: eine Zwangssteuerung mit 0/210/12+ V aktivieren.
7.	.2	Vorgabe Sollwertvorgabe im CAV-Betrieb	<b>-</b>	7.2: Vorgabe 500 m³/h 3001000 m³/h		•	Der CAV-Modus wird automatisch aktiviert, wenn die elektrische Klemme für den Sollwert unbeschaltet ist.
7.	.3	Status Anzeige des aktuellen Sollwerts	<b>-</b>	7.3: Status 100 m³/h m³/h		-	Test- und Statusanzeige des Sollwerts (bei Anwendun- gen für CAV/VAV in m³/h, für Druck in Pa). Diese Funktion wird normalerweise zur Diagnose verwendet.
Menü 8		Regler Konfigurationsmenü für Regler	ł	8: Regler Reglertyp Reglertyp, Verstärkur	ng, P-, I-, D-Anteil, Tole	ranz	Einstellungsauswahl für den internen PID-Regler. Für Standard-CAV/VAV-Anwendungen sollten keine Anpassungen vorgenommen werden.
8.	.1	Reglertyp Reglertyp festlegen	<b>-</b>	8.1: Reglertyp Auto Auto, PID adaptiv, PI	D norm, zurück	-	
8.	.2	Verstärkung Verstärkung Regelkreis festlegen	<b>-</b>	8.2: Verstärkung 100 % 1100		•	Im Automatikbetrieb kann die Verstärkung des Regel- kreises angepasst werden.
8.	.3	P-Anteil Proportional-Anteil festlegen	<b>-</b>	8.3: P-Anteil 10 01000		•	Der Proportional-Anteil des PID-Reglers wird in der Regelungstechnik mit KP bezeichnet.
8.	.4	I-Anteil Integral-Anteil (Vorhaltezeit) festlegen	┛	8.4: I-Anteil 2.0 s 01000		<b>-</b>	Der Integral-Anteil (Vorhaltezeit) des PID-Reglers wird in der Regelungstechnik mit TI oder TV bezeichnet.
8.	.5	D-Anteil Dämpfungs-Anteil (Nachstellzeit) festlegen	Ł	8.5: D-Anteil 1.0 s 01000		◄	Der Dämpfungs-Anteil (Nachstellzeit) des PID-Reglers wird in der Regelungstechnik mit TD oder TN bezeichnet.
8.	.6	Toleranz Reglertoleranz festlegen	ł	8.6: Toleranz 2.0 % 1.05.0		•	Innerhalb der Toleranzgrenze wird bei automatischen Reglern die Verstärkung stark reduziert, so dass der Antrieb möglichst in der Ruhelage bleibt.
Menü 9		Schaltkontakt Konfigurationsmenü für die Alarmfunktion	ł	9: Schaltkontakt Alarmfunktion Alarmfunktion, Grenz	e %, Grenze fest, Verz	ögerung	Einstellungsauswahl für die Überwachung des Istwerts.
9.	.1	Alarmfunktion ein-/ausschalten	ł	9.1: Alarmfunktion auto/nc auto/nc, auto/no, mar	nuell/nc, manuell/no, au	us, zurück	Aktivierung der Alarmfunktion. Zusätzliche Schalt- eigenschaft des Alarmkontakts (Klemme 3) mit "Normally closed" (nc) oder "Normally open" (no).
9.	.2	Grenze (%) Alarmgrenze in % festlegen	ł	9.2: Grenze (%) 2.0 % 010.0		-	
9.	.3	Grenze (fest) Festwert in m³/h als Alarmgrenze festlegen	◄	9.3: Grenze (fest) 20 m³/h 0240		•	
9.	.4	Verzögerung Verzögerungszeit für den Alarm festlegen	ł	9.4: Verzögerung 20.0 s 10200		-	
Menü 10	0	keine Funktion (Menüpunkt wird übersprungen)	ł				

Inkeg-v\_ue V06 – 05.04.2024

Parametrierung und Inbetriebnahme



(Fortsetzung)

SCHISCHEK

Menü		Funktion	ENTER	Anzeige	Auswahl	ENTER	Beschreibung
Menü	11	<b>Diagnose</b> für den Test aller elektrischen Ein- und Ausgänge	-	11: Diagnose Eingang 1 Eingang 1,, Ausgang	g 1,, Kontakt, zurück		Überprüfung und Tests der elektrischen Anschlüsse. Je nach Typ kann der elektrische Pegel angezeigt oder ausgegeben werden.
	11.1	Eingang 1 Anzeige des Status Klemme 8	ł	11.1: Eingang 1 10.0 V		ł	Ist der Eingang unbeschaltet, erscheint im Display "Eingang offen".
	11.2	Eingang 2 Anzeige des Status Klemme 9	ł	11.2: Eingang 2 10.0 V		◄	lst der Eingang unbeschaltet, erscheint im Display "Eingang offen".
	11.3	Eingang 3 Anzeige des Status Klemme 13		11.3: Eingang 3 10.0 V		◄	lst der Eingang unbeschaltet, erscheint im Display "Eingang offen".
	11.4	Ausgang 1 Testausgabe Klemme 6	ł	11.4: Ausgang 1 20.0 mA		◄	Test des elektrischen Ausgangspegels.
	11.5	Ausgang 2 Testausgabe Klemme 11	-	11.5: Ausgang 2 10.0 V		-	Test des elektrischen Ausgangspegels.
	11.6	Kontakt Testfunktionen Schaltkontakt Klemme 3	-	11.6: Kontakt Funktion: auf Status: offen	auf, zu, Input	-	Test der elektrischen Eigenschaft des Alarmkontakts. Der Kontakt kann sowohl als Ein- als auch als Ausgang konfiguriert und getestet werden.
Menü	12	Passwort Konfigurationsmenü für Passwörter	-	12: Passwort Ebene 1 Ebene 1, Ebene 2, Ebe	ene 3, zurück	-	Gegen unbefugten Zugriff können je nach Zugriffsbe- rechtigung bis zu drei Passworte vergeben werden, so dass bestimmte Menüs nicht mehr anwählbar sind.
	12.1	Ebene 1 Passwort für Anwenderebene	ł	12.1: Passwort E1 0000		ł	
	12.2	Ebene 2 Passwort für Installationsebene	ł	12.2: Passwort E2 0000		◄	
	12.3	Ebene 3 Passwort für Herstellerebene	-	12.3: Passwort E3 0000		-	
Menü	13	Anzeige Konfigurationsmenü für Anzeige	ł	13: Anzeige Display Display, Kontrast, Hellig	gkeit, Schnellmenü, zu		Einstellungsauswahl für die Anzeige.
	13.1	<b>Display</b> Displayfunktionen festlegen	ł	13.1: Display ein, bel Ein beleuchtet, Ein, Au	s	ł	Der Anzeigemodus kann während des Regelbetriebs festgelegt werden. Die Status-LEDs bleiben dabei immer eingeschaltet.
	13.2	Kontrast Displaykontrast festlegen	ł	13.2: Kontrast 60.0 %		ł	
	13.3	Helligkeit Helligkeit für die Hintergrundbeleuchtung festlegen	ł	13.3: Helligkeit 100 %		◄	
	13.4	Kurzmenü Kurzmenü verwenden	ł	13.4: Kurzmenü aus Ein, Aus, zurück		◄	Häufig verwendete Funktionen können während des Regelbetriebs aufgerufen werden. Dazu die Taste länger als 2 Sek. und kürzer als 10 Sek. drücken.
	13.5	Geräteinfo Seriennummer, Firmware	ł	SN <seriennummer> Firmware &lt;0.0&gt;</seriennummer>		ł	
Menü	14	Parameter Menü für die Parameterverwaltung		14: Parameter speichern speichern, bearbeiten,	aktivieren, löschen, zu		Über das Parametermenü können bis zu drei verschiedene Konfigurationen verwaltet werden.
	14.1	Speichern Parameter speichern		14.1: Speichern P1 (aktiv) P1 (aktiv), P2 (belegt),	P3 (leer), zurück	<b>-</b>	
	14.2	Bearbeiten Parameter bearbeiten		14.2: Bearbeiten P1 (aktiv) P1 (aktiv), P2 (belegt),	P3 (leer), zurück	◄	
	14.3	Aktivieren Aktive Parameter festlegen	ł	14.3: Aktivieren P2 (belegt) P1 (aktiv), P2 (belegt),	P3 (leer), zurück	ł	
	14.4	Löschen Parameter löschen		14.4: Löschen P2 (belegt) P1 (aktiv), P2 (belegt),	P3 (leer), zurück		
Menü	15	<b>Menü verlassen</b> Menü verlassen und aktive Parameter bestätigen	-	15: Menü verlassen	zurück ja	OK OK	

InReg-V\_de V06 - 05.04.2024